

三洋和弦鈴聲無線電話機

型號：CLT3023

使用說明書



使用前【請參考P8頁對碼操作說明，手機才可正常使用】

使用本產品前，請務必詳讀本說明書，
以避免不當使用造成的故障或危險。

目 錄

一、功能特點簡介

▲ FSK/DTMF雙制式來電顯示無線電話機

▲ 主機69組/手機50組來電號碼查詢

▲ 主機20組/手機10組去電號碼查詢

▲ 主機59組/手機10組貴賓號碼記憶

▲ 主機10組/手機15組和弦鈴聲

▲ 主機1組/手機1組IP

▲ 主機3組/手機3組鬧鐘

▲ 主機語音報號/異地遙控查詢

▲ 主機整點提示功能

▲ 主機8段式/手機5段式螢幕亮度調整

▲ 主機/手機免打擾功能

▲ 回撥、本地區域碼過濾、手機預約功能

▲ 內部呼叫、電話轉接、三方通話

▲ 免持、重撥、暫切、暫停

▲ 最多可擴充到 2 部手機



二、使用注意事項



關於手機電池及充電

⚠注意

提示:長期不使用本電話機時,請將電池拔出.
手機在使用時,聽到電池低電壓警報聲
或手機螢幕顯示低電時,請及時將手機
放回充電座上充電.

手機電池在初次使用時,要充電12小時以上,才可以開始使用.為了使電池達到最佳使用壽命,手機請不要過度放電.

特別提示

1. 本電話機在首次使用前,請將電池插入電池插座內,
蓋上電池蓋,並將手機放回充電座上充電12小時,才可以開始使用.
2. 使用前,請按照說明書P8頁,
進行主機與手機的對碼操作說明之後,方可正常使用.
3. 使用時,主機與手機的天線,應全部拉出.
4. 請務必將主機與充電座接上本機專用的電源轉換器.
5. 電源轉換器,請接用市電的120V電源.
6. 本產品在電源輸入端未加裝濾波電容----等限制零件.
7. 手機電池電壓為3.6V.

包裝組件：

子母機的包裝組件

- 主機一台
- 聽筒一支
- 手機一台
- 充電座一個
- 聽筒捲線一條
- 電話直線一條
- 使用說明書一本
- 保證書一張
- 充電電池(3.6V)一個
- 電源轉換器(AC9V 250mA)一個
- 電源轉換器(AC9V 100mA)

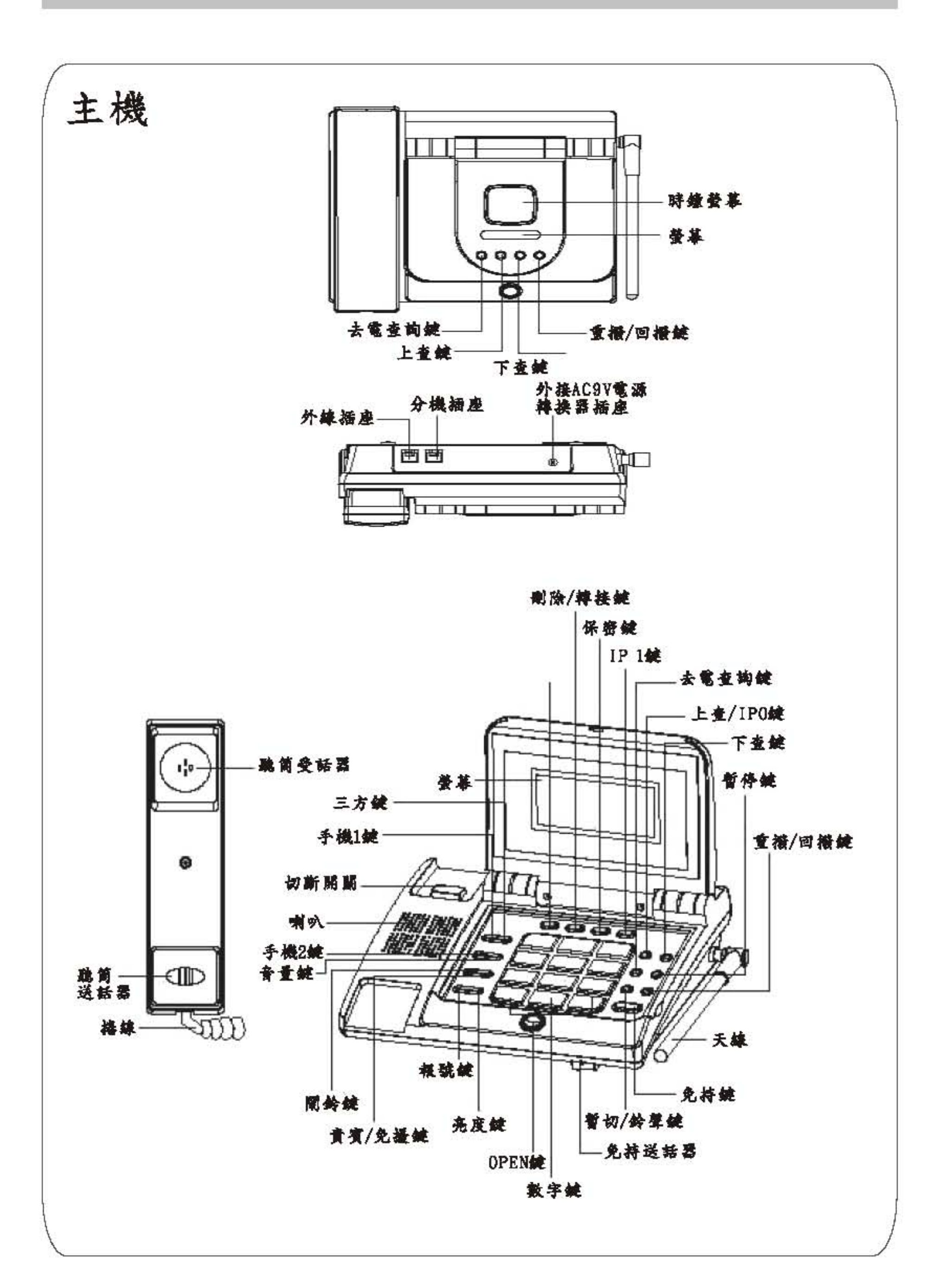
擴充手機的包裝組件

- 手機一台
- 充電座一個
- 充電電池(3.6V)一個
- 電源轉換器(AC9V 100mA)一個

注意事項:

1、如發現缺少配件，請與供應商聯絡.
2、電源轉換器只能使用相同的規格，如用戶更換或購買時，請特別留意，
否則可能引起故障.
3、如需購買擴充手機,請與供應商聯絡.

三、主機外觀圖



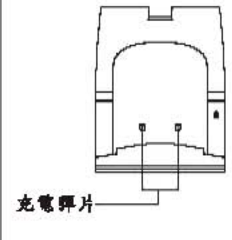
主機
時鐘螢幕
螢幕
去電查詢鍵
上查鍵
下查鍵
重撥/回撥鍵
外線插座
分機插座
外接AC9V電源
轉換器插座
刪除/轉接鍵
保密鍵
IP 1鍵
去電查詢鍵
上查/IP0鍵
下查鍵
暫停鍵
重撥/回撥鍵
聽筒受話器
螢幕
三方鍵
手機1鍵
切斷開關
喇叭
手機2鍵
音量鍵
聽筒
送話器
捲線
天線
報號鍵
免持鍵
鬧鈴鍵
亮度鍵
暫切/鈴聲鍵
貴賓/免擾鍵
OPEN鍵
免持送話器
數字鍵

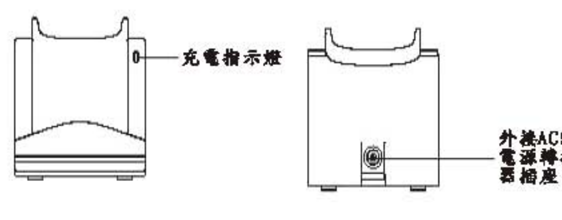
四、手機、充電座外觀圖

手機/充電座

天線
受話器
液晶螢幕
轉接/預約鍵
轉頻/刪位鍵
鈴聲大小鍵
對講鍵
通話鍵
重撥/暫停鍵
暫切/查時鍵
數字鍵
菜單鍵
對碼/音量/退出
送話器
充電彈片

喇叭
鈴聲開關
電池蓋





五、安裝注意事項




特別提示：

★主機與充電座請務必搭配本機專配的電源轉換器，
　並將電源轉換器接上AC120V市電插座.
★手機放回充電座充電時,充電座的充電燈亮起時,
　表示手機已經進入充電狀態.
★使用時,主機與手機的天線,應全部拉出,並垂直於水平面.
★停電時,來電顯示功能,主機免持功能及手機無線功能,均不能使用.

主機安裝

1. 將電話直線連接主機後部電話局線插座內,另一端連接電信局外線.
2. 將主機電源轉換器(AC9V 250mA)插頭插入,並連接AC120V市電插座.

手機安裝

1. 將電池插入電池插座內,蓋上電池蓋,
2. 將充電座電源轉換器(AC9V 100mA)插頭插入,並連接AC120V市電插座.
3. 將手機放回充電座上充電12小時,才可以開始使用.

注意事項

1. 說明書請妥善保管備用.
2. 本說明書中的手機“任意”鍵,指手機的任何一個按鍵.
3. 顯示螢幕應避免在太陽下曝曬.
4. 勿與有電磁干擾的電器放在一起(如:電腦,電視).
5. 勿將兩台無線電話放在一起同時使用.



螢幕符號說明

儲存符號	日期/時間設定符號
鬧鐘符號	免打擾符號
鈴聲符號	夜光符號
液晶螢幕亮度符號	IP 號碼符號
電池符號	

六、簡易快速操作

主機：以下功能，需在待機狀態下，進行設定：

功能設定	進入模式	螢幕顯示	簡易操作設定	詳細設定方式
時鐘設定	設定/IDD➡	SET 1 dATE	➡設定/IDD➡上查/IPO或下查依序調整(月,日,時,分)➡設定/IDD	見說明書P9頁
本地碼設定	設定/IDD➡上查/IPO或下查➡	SET 2 CodE	➡設定/IDD ➡*▼或#▲選擇ON➡7(例：高雄)➡設定/IDD	見說明書P10頁
和弦鈴聲設定	暫切/鈴聲➡	SONG XX或RING	➡連續按暫切/鈴聲選擇喜好的鈴聲01-10組➡提機及掛機一次	見說明書P12頁
免打擾關閉	貴賓/免擾(不放)➡	XX-XX	➡上查/IPO或下查,設定小時➡設定/IDD➡上查/IPO或下查,設定分鐘➡設定/IDD	見說明書P10頁
鈴聲音量設定	在和弦鈴聲設定為➡	SONG XX	➡連續按音量選擇大小聲	見說明書P12頁
來電查詢	上查/IPO或下查➡		➡連續按上查/IPO或下查鍵,查詢來電號碼	見說明書P16頁
去電查詢	去電查詢➡		➡連續按去電查詢鍵,可查詢去電號碼	見說明書P16頁

手機：以下功能，需在待機狀態下，進行設定：

功能設定	進入模式	螢幕顯示	簡易操作設定	詳細設定方式
時鐘設定	菜單➡✱◀或#▶➡		➡菜單➡20060126(例如:2006年1月26日)➡菜單➡1236(例如:12點36分)➡菜單	見說明書P19頁
和弦鈴聲設定	菜單➡連續按✱◀或#▶➡		➡菜單➡✱◀或#▶選擇喜好鈴聲(01-15)➡菜單	見說明書P20頁
免打擾設定	菜單➡連續按✱◀或#▶➡		➡✱◀或#▶選擇ON➡菜單➡✱◀或#▶➡菜單	見說明書P20頁
來電查詢	#▶1秒➡		➡#▶查詢來電號碼	見說明書P23頁
去電查詢	重撥/暫停➡		➡重撥/暫停鍵可查詢去電號碼	見說明書P23頁

手機：需在通話狀態下，進行設定：

功能設定	進入模式	螢幕顯示	簡易操作設定	詳細設定方式
受話音量設定	對碼/音量/退出➡		➡連續按對碼/音量/退出鍵調整大小聲	見說明書P21頁

七、操作說明

對碼操作說明

★子母機的對碼操作方式

在待機狀態下,主機按住“手機1”鍵不放,主機先發出一聲提示音,約幾秒鐘後,再連續發出兩聲提示音時,手鬆開,再按住手機“對碼/音量/退出”鍵,大約5秒鐘,聽到主機/手機先後發出清脆的提示音,代表對碼成功.

★雙手機的對碼操作方式(需另外購買擴充手機時)才使用本操作

主機及手機(1號,2號)均在待機狀態下,

1.按住主機“手機2”鍵不放,主機先發出一聲提示音,約幾秒鐘後,再連續發出兩聲提示音時,手鬆開,再按住手機“對碼/音量/退出”鍵,大約5秒鐘,聽到主機/手機先後發出清脆的提示音,代表第一部手機對碼成功.

2.此時主機不用再按任何按鍵.

3.馬上按住第二部手機“對碼/音量/退出”鍵,大約5秒鐘 ,聽到主機/手機先後發出清脆的提示音,代表第二部手機對碼成功.



★提示1：對碼成功後,按主機“手機2”鍵,退出對碼操作.

★提示2：主機/手機任何一方發出短促的提示音,代表對碼失敗,需要重新對碼.

★提示3：在整個對碼過程中,手機對碼的間隔時間為20秒,超過20秒,主機也會退出對碼操作,需要重新對碼.



八、主機操作說明

時鐘設定:在待機狀態下-----

1.按“設定/IDD”鍵,螢幕顯示“SET 1 dATE ”字樣,
2.按“設定/IDD”鍵進入日期和時間設定狀態,此時,年份閃爍,
3.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整正確的年份,
4.按“設定/IDD”鍵,進入月份設定,
5.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整正確的月份,
6.按“設定/IDD”鍵,進入日期設定,
7.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整正確的日期,
8.按“設定/IDD”鍵,進入時間設定,
9.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整正確的小時,
10.按“設定/IDD”鍵,進入分鐘設定,
11.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整正確的分鐘,
12.按“設定/IDD”鍵確認,按“刪除/轉接”鍵,回到待機狀態.



鬧鐘設定:在待機狀態下-----

1.按住“鬧鈴”鍵不放,待螢幕顯示“AL1 OFF”或“AL1 ON”,
2.按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇ON(鬧鐘開啟)或OFF(鬧鐘關閉)
3.按“設定/IDD”鍵確認,(若選擇OFF時,會直接進入下一組鬧鐘設定狀態)
4.當選擇ON時,螢幕顯示“ XX-XX”表示目前鬧鐘時間,
5.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整鬧鐘的小時,
6.設定完成,再按“設定/IDD”鍵確認,並進入分鐘設定,
7.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整鬧鐘的分鐘,
8.設定完成,再按“設定/IDD”鍵確認,並進入鬧鐘鈴聲設定狀態,
此時,螢幕顯示“ TONE X ”(X為上次所設定的鬧鐘鈴聲種類)
9.按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整所需的鬧鐘鈴聲,
10.按“設定/IDD”鍵確認,並進入下一組鬧鐘設定,
第二組及第三組鬧鐘設定方式,需重覆上述設定,
11.按“刪除/轉接”鍵退出,回到待機狀態.

★提示:AL1代表鬧鐘組數,最多到3組(AL1,AL2,AL3),“AL1 OFF ”第一組鬧鐘關閉或“ AL1 ON ”第一組鬧鐘開啟,



本地碼設定:在待機狀態下------

1.按“設定/IDD”鍵,
2.按“上查/IPO”或“下查”鍵,直到螢幕“SET 2 COdE”字樣,
3.按“設定/IDD”鍵,螢幕顯示 0---- 字樣,
並且首位為0閃爍(若已經設定本地碼時,則顯示已設定的區域碼及首位閃爍),
4.按“設定/IDD”鍵,將閃爍位移到 --- 的第一位,
5.輸入本地區域的長途號碼,例如:高雄(07),則按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整到數字鍵“7”字樣,
6.完成後,按“設定/IDD”鍵,將進入第二位的設定,依此類推,
7.按“刪除/轉接”鍵,回到待機狀態.

★提示:設定本地區域碼後,本機在收到本地區來電號碼時,會自動過濾區域號碼.

按鍵音設定:在待機狀態下------

1.按住“#”鍵不放,聽到“嘟”一聲,可循環選擇撥號時的按鍵音之開啟與關閉,
2.當選擇“開啟”時,在預置撥號狀態下,按數字鍵時,會有提示音,

★提示:當選擇“關閉”時,在預置撥號狀態下,按數字鍵時,是不會有提示音的.

轉接功能:本功能需向固網業者申請後,始能使用.

在與對方通話過程中,當需要把電話轉接給另外一方接聽時,
1.按“刪除/轉接”鍵,
2.再撥需轉接的電話號碼,即可實現電話轉接功能.

★提示:本功能為固網特業服務項目,亦可依固網業者的指定設定轉接方式處理.

免打擾功能:在待機狀態下------



1.按住“貴賓/免擾”鍵不放,待螢幕顯示“XX-XX”時,手鬆開,
2.按“上查/IPO”或“下查”鍵,設定小時,
3.按“設定/IDD”鍵確認,並進入分鐘設定,
4.按“上查/IPO”或“下查”鍵,設定分鐘,
5.按“設定/IDD”鍵確認,

★提示:“XX-XX”符號的前兩位的“XX”表示小時,.後兩位的“XX”表示分鐘.

★注意:當**免打擾時間倒數到**“00-00”時,該免打擾功能自動取消,當在免打擾時間內,要取消此功能,則需在免打擾時間設定為“00-00”即可.

★注意:當**免打擾時間**內,來電是無法響鈴的,若有貴賓號碼來電時,來電信息將會被保留的.

八、主機操作說明

來電語音報號:在待機狀態下-----

1.按住“報號”鍵不放,直到螢幕顯示“ SPEECH OFF X”或“SPEECH ON X”時,手鬆開(OFF代表來電語音報號關閉,ON代表來電語音報號開啟,X代表來電語音報號的次數).
2.可按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇ON或OFF,
3.按“設定/IDD”鍵確認,
4.若選擇ON時,“X”位閃爍,再按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇來電語音報號的次數(1-4次),當有來電時會報出該組來電號碼,
5.設定結束後,按“設定/IDD”鍵確認,並進入下一個異地遙控查詢新來電的設定模式.
★注意:若選擇OFF時,直接進入下一個異地遙控查詢新來電的設定模式.

異地遙控查詢新來電

1.螢幕顯示“rE OFF XXXX”或“rE ON XXXX”(XXXX代表遙控密碼,本機出廠設定值為8888),
2.按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇ON(開啟異地遙控查詢)或OFF(關閉異地遙控查詢).
3.選擇ON,按“設定/IDD”鍵確認,進入遙控密碼設定狀態,
4.再按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇數字(第一位)密碼,
5.按“設定/IDD”鍵確認,進入第二位密碼選擇,
依此類推,直到第四位密碼(共4位,請牢記本密碼)設定完成.
6.設定結束後,按“設定/IDD”鍵確認,並進入下一個整點提示的設定模式.
★注意:設定在ON時,可在異地使用外線打入本電話機,當本機響鈴十次後,聽到“嘀”聲後,可輸入您已經設定的遙控密碼(4位數),<密碼錯誤會聽到“嘀嘀”提示音,需重新輸入遙控密碼,三次錯誤則自動掛機>,輸入正確則聽到一長嘀”聲,然後,開始報出最近新來電號碼,報完所有號碼後,本機自動發出提示音,並自動掛斷外線.

整點提示

1.螢幕顯示“CT OFF XX-XX”或“CT ON XX-XX”,(XX-XX代表整點提示時間)
2.按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇ON(開啟整點提示)或OFF(關閉整點提示).
3.選擇ON,按“設定/IDD”鍵確認<若選擇OFF,則回到待機狀態>,
4.“XX-XX”前2位閃爍,按“上查/IPO”或“下查”鍵,
選擇08數字後,按“設定/IDD”鍵確認,
5.“ XX-XX”後2位閃爍,按“上查/IPO”或“下查”鍵,
選擇15數字後,按“設定/IDD”鍵確認,回到待機狀態.
例如:欲早上8:00到下午15:00每小時要提示一次,XX<前2位>
可以選擇08數字,XX<後2位>可以選擇15數字即可.



液晶亮度設定:在待機或提機狀態下-----

1.按“亮度”鍵,螢幕顯示“LCD X”字樣,
2.連續按“亮度”鍵,選擇液晶螢幕的亮度(0-8共8段式).
3.選擇好,按“刪除/轉接”鍵,回到待機狀態.
或主機在待機狀態下
1.按“設定/IDD”鍵,
2.連續按“上查/IPO”或“下查”鍵,當螢幕顯示“SET 4 LCD”字樣,
3.按“設定/IDD”鍵,
4.按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇液晶螢幕的亮度(0-8共8段式).
5.按“設定/IDD”鍵確認,按“刪除/轉接”鍵,回到待機狀態.

夜光功能:在待機狀態下-----

按住“音量”鍵不放,“嘟”一聲,可循環開啟夜光或關閉夜光,
提示:當夜光功能設定在關閉時,是沒有夜光功能的.

和弦鈴聲設定:在待機狀態下-----

1.按住“暫切/鈴聲”鍵不放,待螢幕顯示“SONG XX”或“RING”字樣,手鬆開,
(XX代表和弦鈴聲種類,01-10共10組和弦鈴聲,RING為1組普通鈴聲)
2.連續按“暫切/鈴聲”鍵,選擇喜好的和弦鈴聲.
3.選擇好,提機及掛機一次,即可終止鈴聲設定,回到待機狀態.

鈴聲音量:在待機狀態下-----

1.當和弦鈴聲選設定為“SONG XX”時,
2.連續按“音量”鍵,調整和弦鈴聲大(Hi)小(Lo)聲,
3.選擇好,提機及掛機一次,即可終止鈴聲音量
設定,回到待機狀態.



內線撥出外線碼:在待機狀態下-----

1.按“設定/IDD”鍵,
2.連續按“上查/IPO”或“下查”鍵,螢幕
顯示“SET 3 PCODE”字樣,
3.按“設定/IDD”鍵,
4.連續按“上查/IPO”或“下查”鍵,調整所需的數字(分機內線號碼),
5.按“設定/IDD”鍵確認,按“刪除/轉接”鍵,回到待機狀態.
提示:當設定後,在回撥超過6位以上的來電號碼,並且第一碼與所設定的分機內線號碼(內線撥出外線碼)不同時,本機會自動會號碼第一碼的前面,加撥您已經設定的內線撥出外線碼(交換機系統使用).

撥打電話

1.拿起聽筒,聽到撥號音,即可撥打電話.
2.通話完畢,放回聽筒,即可掛斷電話.
提示:若不想顯示本機的電話號碼時,
在提機狀態下,按“保密”鍵後
,再進行撥號,此時,螢幕顯示“----”
,而所撥的號碼,將不會顯示出來,
也不被保存.



提示:主機聽筒和免持通話可自由切換,除非是因
停電而不能使用免持功能.

接聽電話

1.當外線打來電話時,主機會響起和弦鈴聲.
2.拿起聽筒,接通電話.
3.通話完畢,放回聽筒,即可掛斷電話.

免持音量

1.在免持通話狀態下,
2.連續按“音量”鍵,可調整免持的受話音量大(Hi)小(Lo)聲.

來電更新主機的時間

在待機狀態下
1.按住“去電查詢”鍵不放,待螢幕顯示“CALL－T OFF ”或“CALL－T ON”,手鬆開(OFF代表關閉,ON代表開啟),
2.按“上查/IPO”或“下查”鍵,選擇ON或OFF,
3.按“設定/IDD”鍵確認.

提示:當設定為ON(開啟)時,本機收到FSK制式來電信息時,
將自動更新時間.
提示:當設定為OFF(關閉)時,本機收到FSK制式來電信息時,
將不會自動更新時間.

IP號碼儲存與撥出

A.記憶儲存:在待機狀態下----

1.按住“上查/IP0”或“IP1”鍵不放,待螢幕顯示“-----”符號時,手鬆開,

2.此時,可輸入電話卡的帳號及密碼等資料(可參考電話卡內的使用操作說明)若輸入過程中有錯誤,可按“刪除/轉接”鍵,進行修改數字,

3.如需要暫停時間3.6秒時,按“暫停/鬧鐘”鍵一次,

4.按“設定/IDD”鍵確認,

提示1:上查/IP0為自動IP,IP1為手動IP,儲存的號碼,相互獨立,互不影響.

提示2:IP號碼若重新輸入新的帳號及密碼時,將覆蓋前一組的IP號碼.

B.記憶撥號

在提機狀態下,撥以“0”為開頭的號碼時(或查詢到的來電號碼或去電號碼)

1.按“上查/IP0”或“IP1”鍵,則先撥出已儲存在裡面的IP號碼,

2.按欲撥出的該組電話號碼(或查詢到的來電號碼或去電號碼),

3.即先撥出IP號碼,再撥出該組電話號碼,接通電話.

★注意:在設定IP號碼之後,若不想使用IP撥打長途電話時,可直接按一般正常撥號方式即可,不需要先按“上查/IP0”或“IP1”鍵等操作.

C.記憶查詢:在待機狀態下----

1.按“上查/IP0”或“IP1”鍵,

2.螢幕顯示已經儲存記憶IP號碼,可供查詢.

★提示:本機若斷電後,已經儲存的IP號碼,可能會消失,必須重新輸入才有效.

D.記憶刪除

在待機狀態下,

1.按住“上查/IP0”或“IP1”鍵不放,待螢幕顯示該組IP號碼時,手鬆開,

2.按“刪除/轉接”鍵,進行刪除IP記憶號碼,

3.按“設定/IDD”鍵確認,



貴賓號碼59組記憶



(A)貴賓號碼設定

1.在查詢到該組來電號碼或去電號碼時,
2.按“貴賓/免擾”鍵,螢幕顯示“貴賓”字樣,
表示該組號碼,已經被設定為貴賓號碼.

(B)貴賓號碼刪除

1.在查詢到該組來電號碼或去電號碼時,
2.按“貴賓/免擾”鍵,螢幕“貴賓”字樣消失,
3.再按“刪除/轉接”鍵後,表示該組貴賓號碼,已被刪除.

預置撥號:在待機狀態下----

1.輸入欲撥打的電話號碼(輸入過程中,如有錯誤,可按“刪除/轉接”鍵,刪除最後一位號碼<每按一次刪除一位號碼>).
2.拿起聽筒,接通電話.
3.通話完畢,放回聽筒,即可掛斷電話.

重撥

1.拿起聽筒或按“免持”鍵,
2.按“重撥/回撥”鍵,可將最後一次的電話號碼重撥出去,
3.通話完畢,放回聽筒,即可掛斷電話.

暫停

在預置撥號或儲存IP號碼時,如果所撥的號碼之間需要暫停時,可按“暫停”鍵(暫停時間為3.6秒,該鍵一般用於內線分機撥打線電話).

暫切

在通話結束狀態下,可按“暫切/鈴聲”鍵,獲得一個新的撥號音,再撥打所需的電話號碼(本鍵可避免,要放回聽筒掛斷後,再拿起聽筒,重新撥打電話之不便)

暫切時間可以更改方式如下:在待機狀態下

1.按“設定/IDD”鍵,
2.再連續按“上查/IPO”或“下查”鍵,當螢幕顯示“SET 5 FLASH”字樣,
3.按“設定/IDD”鍵,
4.按“上查/IPO”或“下查”鍵選擇所需的暫切時間,
5.按“設定/IDD”鍵確認,再按“刪除/轉接”鍵,回到待機狀態.

八、主機操作說明

回撥

1.在查詢到該組來電號碼或去電號碼時,
2.按“重撥/回撥”鍵,該組號碼已經撥號出去.
提示:按住“重撥/回撥”鍵不放,即可加0回撥出去.



來電查詢:在待機或提機狀態下----

1.按“上查/IPO”或“下查”鍵,
2.可向上或向下查詢來電信息.

來電號碼的刪除:在待機狀態下----

1.在查詢到該組來電號碼時,
2.按“刪除/轉接”鍵,將該組號碼刪除.
提示:若按住“刪除/轉接”鍵不放,即刪除所有的來電號碼.

去電查詢:在待機或提機狀態下

按“去電查詢”鍵,可循環查詢已撥打過的去電號碼信息.

去電號碼的刪除:在待機狀態下----

1.按“去電查詢”鍵,循環查詢到
該組去電號碼時,
2.按“刪除/轉接”鍵,將該組號碼刪除.
提示:若按住“刪除/轉接”鍵不放,
即刪除所有的去電號碼.



主機來電信息顯示

當有新來電時,尚未接聽時,螢幕會顯示“新來電”字樣.
因私人因素不提供來電訊息時,螢幕會顯示“-----P-----”字樣.
提供來電信息已超出服務範圍時,螢幕會顯示“-----O-----”字樣.
來電訊息有錯誤,無法正常接收訊息時,螢幕會顯示“-----E-----”字樣.
國際電話,螢幕會顯示“-----I-----”字樣.
公用電話,螢幕會顯示“-----C-----”字樣.

內部對講

(A)主機呼叫手機:在待機狀態下----

1.主機按“手機1”鍵(有另外購買擴充手機時,則另可按“手機2”鍵),
2.此時,手機會收到段續的音樂聲,
3.手機按“任意”鍵接聽,主機拿起聽筒,進行內部對講,
4.對講完畢,手機按“對講”或“通話”鍵,
主機放回聽筒,結束對講.

★注意:手機的“任意”鍵,表示除了手機上的
“鈴聲大小”鍵外,其他任何按鍵均可.



(B)手機呼叫主機:在待機狀態下----

1.手機按“對講”鍵,
2.主機收到呼叫時,雙方會發出斷續的音樂聲.
3.主機按“手機1”或按“手機2”鍵或
拿起聽筒,進行內部對講,
4.對講完畢,手機可按“對講”或“通話”鍵,主機則按“手機1”或按
“手機2”鍵或放回聽筒,結束對講.

(C)內部對講時,外線電話打入的接聽

1.當正在內部對講時,有外線電話打入,此時,主機會有響鈴聲,手機受話器內
可聽到響鈴聲,
2.如果要接聽電話,手機可按“對講”或“通話”鍵,主機則按“手機1”或
按“手機2”鍵或放回聽筒,先結束內部對講.
3.然後手機按“任意”鍵接聽外線,或主機可拿起聽筒,接聽外線.

★注意:手機的“任意”鍵,表示除了手機上的“鈴聲大小”鍵外
,其他任何按鍵均可.

主機三方通話

當主機與外線進行通話時,需要手機也加入通話時,

1.主機按“三方”鍵,及手機目的號碼(如:手機1或手機2),呼叫手機,
2.手機聽到呼叫後,手機按“任意”鍵,即可加入主機與外線的通話中,
實現三方通話,
3.三方通話結束後,手機先按“通話”鍵,主機放回聽筒,即可掛斷外線.

九、操作說明

電話轉接

(A)主機轉手機---主機接通外線後,要轉給手機接聽外線時,

1.直接按手機的目的號碼,主機按“手機1”或“手機2”後,此時,音樂聲送到外線保留中,主機放回聽筒,(若主機若要放棄轉接手機接聽外線時,主機可直接拿起聽筒,繼續與對方通話).

2.手機收到信號,會發出外線響鈴聲.

3.手機按“任意”鍵,接聽外線.

★注意:**手機的“任意”鍵,表示除了手機上的“鈴聲大小”鍵外,其他任何按鍵均可.**

(B)手機轉主機---手機接通外線後,要轉給主機接聽外線時,

1.手機按“對講”鍵,

2.再按“0”數字鍵,此時,手機已經關機,可以放回充電座充電,此時,音樂聲送到外線保留中(手機若要放棄轉接主機接聽外線時,可直接按“通話”鍵,繼續與對方通話).

3. 主機收到信號,會發出外線響鈴聲.

4. 主機拿起聽筒,接聽外線.

(C)手機轉手機---手機接通外線後,要轉給其他擴充手機接聽外線時,

例如:1號手機要轉給2號手機接聽外線時,

1.1號手機按“對講”鍵,

2.再按“2”數字鍵(2 表示2 號手機)後,此時,1號手機已經關機,可以放回充電座充電,此時,音樂聲送到外線保留中(1號手機若要放棄轉接2 號手機接聽外線時,可直接按“通話”鍵,繼續與對方通話).

3.2號手機收到信號,會發出外線響鈴聲.

4.2號手機可按“任意”鍵,接聽外線.

★注意:**手機的“任意”鍵,表示除了手機上的“鈴聲大小”鍵外,其他任何按鍵均可.**

★注意:**在外線電話轉接過程中,**若20秒內,無人接聽,
外線則會轉回原手機(或主機),此時,
原手機(或主機)會發出外線響鈴聲,
此時,手機可按“任意”鍵接聽外線
(或主機拿起聽筒接聽外線),
再超過20秒內沒有接聽,則會自動切斷外線).



十、手機操作說明

時鐘設定:在待機狀態下-----

1.按“菜單”鍵,
2.連續按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到“ ”圖標,
3.按“菜單”鍵,進入日期設定狀態,
4.例如日期是2006年1月26日時,則按數字“20060126”鍵,
5.按“菜單”鍵,進入時間設定狀態,
6.例如時間是12點36分30秒,則按數字“123630”鍵
7.按“菜單”鍵,回到主菜單.
提示1:在設定日期及時間過程中,若有輸入錯誤時,
需要修改,可按“✱◀”或“#▶”鍵,
移動光標到修改處,再直接輸入欲修改的數字.
提示2:在待機狀態下,螢幕若顯示“ 0126 123630 ”
,表示1月26日12點36分30秒.



鬧鐘設定:在待機狀態下-----

1.按“菜單”鍵,
2.按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到“ ”圖標,
3.按“菜單”鍵進入,行螢幕顯示第一組鬧鐘序號組數,
此時也可按“✱◀”或“#▶”鍵,找尋第二組鬧鐘或第三組鬧鐘,
4.按“菜單”鍵,螢幕顯示“ON”(鬧鐘開啟)或“OFF”(鬧鐘關閉)字樣,
5.按“✱◀”或“#▶”鍵,選擇ON或OFF,
若選擇ON時,則進入鬧鐘設定,螢幕顯示“X 00-00 ”
(X代表鬧鐘序號組數,00-00代表當前鬧鐘時間)
(若選擇OFF時,可按“菜單”鍵,回到主菜單),
6.按“菜單”鍵確認,
7.按“✱◀”或“#▶”鍵,調整所需的第一組鬧鐘時間,
(第二組及第三組鬧鐘設定方式,需重覆上述設定)
8.設定完成後,按“菜單”鍵退出,回到主菜單.

★提示1:在設定日期及時間過程中,
若有輸入錯誤時,需要修改
,可按“✱◀”或“#▶”
鍵,移動光標到修改處,
再重新選擇欲修改的鬧鐘時間.



液晶亮度設定:在待機狀態下-----

1.按“菜單”鍵,
2.連續按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到“ ☀ ”圖標,
3.按“菜單”鍵進入,
4.按“✱◀”或“#▶”鍵,選擇液晶螢幕的亮度(0-5共5段式),
5.選擇好,按“菜單”鍵確認,回到主菜單.

夜光功能:在待機狀態下-----

1.按“菜單”鍵,
2.連續按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到“ ”圖標,
3.按“菜單”鍵進入,螢幕顯示“0”或“1”字樣
(0代表夜光關閉,1代表夜光開啟),
4.按“✱◀”或“#▶”鍵,選擇“0”或“1”,
5.按“菜單”鍵確認,回到主菜單.
提示:當夜光功能設定在關閉時,是沒有夜光功能的.



和弦鈴聲設定:在待機狀態下-----

1.按“菜單”鍵,
2.連續按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到“ 🔔 ”圖標,
3.按“菜單”鍵進入,
4.按“✱◀”或“#▶”鍵,選擇喜好的和弦鈴聲(共15組和弦鈴聲),
5.按“菜單”鍵確認,回到主菜單.

鈴聲音量:在待機狀態下-----

連續按“鈴聲大小”鍵,可調整手機的和弦鈴聲大小聲.



免打擾功能

1.按“菜單”鍵,
2.連續按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到“ ”圖標,
3.按“菜單”鍵進入,螢幕顯示“ON”或“OFF”字樣,
(ON代表免打擾開啟,OFF代表免打擾關閉)
4.按“✱◀”或“#▶”鍵,若選擇ON時,則進入免打擾時間設定,螢幕顯示“XX-XX NN-NN”(XX-XX代表免打擾開始時間,NN-NN代表免打擾結束時間)
(若選擇OFF時,可按“菜單”鍵,回到主菜單),
5.按“菜單”鍵
6.按“✱◀”或“#▶”鍵,選擇所需免打擾的時間,
7.完成後,按“菜單”鍵確認,回到主菜單.

★提示:當手機免打擾開始時間與結束時間,設定相同時,則一直處於免打擾設定狀態下,螢幕會有“ ”圖標顯示的.

★**注意:當免打擾時間**內,來電是無法響鈴的,但來電信息將會被保留的.

十、手機操作說明

手機受話音量調整:在通話狀態下----

連續按“對碼/音量/退出”鍵,可調整手機受話音量的大小聲.

頻道切換

在通話過程中,如果覺得有干擾,可按“轉頻/刪位”鍵,
本機將自行選擇一個新的頻道繼續通話.



超距離警報功能

手機在使用時,如聽到“嘀-----”的警報聲,表示
信號已經很弱應縮短通話距離,否則警報20秒後,
主機將自動關機,手機按“通話”鍵關機.

低電壓警報及電池保護

手機在使用時,如果螢幕顯示“ ”圖標時,表示電池的電壓已經很低了,
如不放回充電座充電時,當電池電壓低於保護設定值時,手機會發出一警報聲
並取消當前操作,此時,手機不能工作,祇能接受充電(在停機電壓期間,螢幕上
的時間會正常顯示,但會出現顯示逐漸暗淡的情況).

手機預約:2台手機時有效

當主機或其他手機正在使用時,無法接通外線,手機可按“轉接/預約”鍵,
選擇預約功能,預約成功後,會有一拍音樂聲提示,
當主機或其他手機使用完畢後,手機會有一拍音樂聲提示,表示本手機可以使用.
注意:由於環境干擾或離主機過遠等原因,可能導致預約功能無效.
提示:如欲取消預約功能,按一下“轉接/預約”鍵,有“嘀”提示音.

轉接功能:本功能需向固網業者申請後,始能使用.

在與對方通話過程中,當需要把電話轉接給另外一方接聽時,
1.按“刪除/轉接”鍵,
2.再撥需轉接的電話號碼,即可實現電話轉接功能.
★提示:本功能為固網特業服務項目,亦可依
固網業者的指定設定轉接方式處理.





撥打電話

1.按“通話”鍵,聽到撥號音,即可撥打電話.
2.通話完畢,按“通話”鍵,即可掛斷電話.
提示:在手機接通外線時,主機螢幕自動進入計時
狀態,手機掛機後,主機才會恢復到時間狀態.

接聽電話

1.當外線打來電話時,手機會響起和弦鈴聲.
2.手機可按“任意鍵”,接通電話.
3.通話完畢,手機可放回充電座或按“通話”鍵,即可掛斷電話.
★注意:手機的“任意”鍵,表示除了手機上的“鈴聲大小”鍵外
,其他任何按鍵均可.

回撥

1.在查詢到該組來電號碼或去電號碼時,
2.按“通話”鍵,該組號碼已經撥號出去.
提示:按住數字“0”鍵約一秒鐘,即可加0回撥出去.

預置撥號

1.輸入欲撥打的電話號碼(輸入過程中,如有錯誤,可按“轉頻/刪位”鍵,刪除最後一位號碼<每按一次刪除一位號碼,若按住不放,則清除螢幕內的所有號碼>).
2.按“通話”鍵,,接通電話.
3.通話完畢,手機可放回充電座或按“通話”鍵,即可掛斷電話.

重撥

1.按“通話”鍵,再按“重撥/暫停”鍵,可將最後一次的電話號碼重撥出去,
2.通話完畢,手機可放回充電座或按“通話”鍵,即可掛斷電話.

暫停

在預置撥號或儲存IP號碼時,如果所撥的號碼之間需要暫停時,可按“重撥/暫停”鍵(暫停時間為3.6秒,該鍵一般用於內線分機撥打線電話).

暫切

在通話結束狀態下,可按“暫切/查時”鍵,獲得一個新的撥號音,再撥打所需的電話號碼(本鍵可避免,要放回聽筒掛斷後,再拿起聽筒,重新撥打電話之不便)

來電查詢:在待機狀態下----

1.按住“#▶”鍵1秒鐘,進入查詢狀態,
2.可向上查詢或向下查詢來電信息(翻查過程中,按住“暫切/查時”鍵,
可查詢來電號碼的日期和時間).

來電號碼的刪除:在待機狀態下----

1.在查詢到該組來電號碼時,
2.按“轉頻/刪位”鍵,將該組號碼刪除.
提示:若按住“轉頻/刪位”鍵一秒鐘,
即可刪除所有的來電號碼.



去電查詢:在待機狀態下

按“重撥/暫停”鍵,可循環查詢已撥打過的
去電號碼信息(翻查過程中,按住“暫切/查時”
鍵,可查詢來電號碼的時間).

去電號碼的刪除:在待機狀態下----

1.按“重撥/暫停”鍵,循環查詢到該組去電號碼時,
2.按“刪除/轉接”鍵,將該組號碼刪除.
提示:若按住“刪除/轉接”鍵不放,即刪除所有的去電號碼.

手機來電信息顯示

當有新來電時,尚未接聽時,螢幕會顯示“新來電”字樣.
因私人因素不提供來電訊息時,螢幕會顯示“-----P-----”字樣.
提供來電信息已超出服務範圍時,螢幕會顯示“-----O-----”字樣.
來電訊息有錯誤,無法正常接收訊息時,螢幕會顯示“-----E-----”字樣.
國際電話,螢幕會顯示“-----I-----”字樣.
公用電話,螢幕會顯示“-----C-----”字樣.

鈴聲開關

手機的左側設有鈴聲開關,當鈴聲開關撥在
“關”的位置時,來電時,手機是不響鈴的.
提示:本開關必須要撥在“開”的位置,
來電時,手機才會響鈴.



貴賓號碼10組記憶

(A)貴賓號碼設定:在待機狀態下

1.按“菜單”鍵,並且螢幕顯示“ ”圖標,
2.按“菜單”鍵(貴賓號碼若已存滿,則螢幕先顯示“FULL”,再顯示最後一組號碼.
如果未滿則表示貴賓號碼是空白的,即可直接輸入電話號碼),
在螢幕顯示空白時,可按“✱◀”或“#▶”鍵,可查詢已經儲存的貴賓號碼
3.輸入所需的電話號碼,按“數字”鍵存入貴賓號碼,
4.按“菜單”鍵,則會顯示已儲存的組數,並回到主菜單.
提示1:按住“✱◀”鍵一秒,進入貴賓號碼狀態(連續按“✱◀”鍵,可循環查詢號碼及序號),
提示2:查詢到來電或去電號碼時,按住“菜單”鍵一秒,該組號碼,已經被設定為貴賓號碼,並回到主菜單.

(B)貴賓號碼刪除

1.在查詢到該組來電號碼或去電號碼時,
2.按住“轉頻/刪位”鍵一秒,可刪除當前顯示的號碼.
3.如貴賓號碼存滿後,必須按“轉頻/刪位”鍵,刪除至少一組號碼後,才可存入新的貴賓號碼.

IP號碼儲存與撥出

A.記憶儲存:在待機狀態下----

1.按“菜單”鍵後,連續按“✱◀”或“#▶”鍵,將閃爍位移到按“IP”圖標,
2.按“菜單”鍵,
3.此時,可輸入電話卡的帳號及密碼等資料(可參考電話卡內的使用操作說明)若輸入過程中有錯誤,可按“轉頻/刪位”鍵,進行修改數(或按住“轉頻/刪位”鍵不放,全部刪除),
4.按“菜單”鍵確認,回到主菜單.
提示1:原來的IP號碼,若重新輸入新的帳號及密碼時,需要重新輸入新的IP號碼.

B.記憶撥號

在查詢到的來電號碼或去電號碼或貴賓號碼(首位為0的號碼)後,
1.按“菜單”鍵,螢幕顯示“IP”圖標,即表示使用IP撥打電話,
(再按一下“菜單”鍵,即表示不使用IP撥打電話,而螢幕“IP”圖標消失)
2.按“通話”鍵,
3.再按欲撥出的該組電話號碼(或查詢到的來電號碼或去電號碼),
4.即先撥出IP號碼,再撥出該組電話號碼,接通電話.



手機菜單鍵

在待機狀態下,
手機按“菜單”鍵,
螢幕上顯示設定的圖標順序
1.儲存“ ”,
2.日期/時間“ ”,
3.鬧鐘“ ”,
4.免打擾“ ”,
5.鈴聲“ ”,
6.夜光“ ”,
7.螢幕亮度“ ”,
8.IP“ IP ”,

選擇所需設定項及選擇“ON”或“OFF”,
均可透過“ *◀ ”或“ #▶ ”鍵來選擇.



十一、簡易故障排除法

1.通話時聽到強烈的干擾雜音

A.請縮短手機與主機的距離.

B.將主機與手機的天線全部拉出.

C.請將主機遠離:電腦,傳真機,大哥大手機,遊戲機,電視,電動馬達等家用電氣.

2.手機不能開機

A.檢查是否已經正確安裝本電話機及正確對碼方式.

B.檢查主機與充電座的電源,是否正常供電.

C.首次使用前,電池是否正確插入電池插座內,並且充電12小時以上.

3.手機通話不清晰,有雜音

A.手機在通話過程中,如果覺得有干擾時,可按"轉頻/刪位"鍵一次,將自動掃描選擇一個新頻道,繼續通話,可參考說明書P21頁.

B.將主機與手機的天線全部拉出,以達到最佳收訊效果.

4.開機無外線(局線)音

A.請檢查主機電話線插頭,是否接觸良好.

5.液晶顯示錯亂

A.顯示錯亂或亂碼時,可將手機充電電池拔出,稍後再重新接上電池及重新對碼(可參考說明書P8頁)即可.

6.如果有來電時,而您的電話機不會響鈴時

A.檢查主機的電話線是否有接好.

B.電源轉換器供電是否正常.

C.手機是否超出通話距離.

D.您的電話機是否併接幾台分機,請嘗試減少併接分機數量

E.手機鈴聲是否設定在OFF關閉處
(可參考說明書P23頁).



十二、注意事項

⚠ 關於充電接頭

不要用潮濕的手或污染物,直接接觸充電接頭.使用一段時間後,請用棉布擦拭主機,手機的充電接頭,以保持接觸良好.

⚠ 關於電話線路

所有的來電顯示電話,均不適宜接入裝有防竊聽之分插座或併接傳真機,因有可能導致不顯示號碼.

⚠ 關於運輸

包裝成箱的電話機,應避免雨淋或猛力撞擊的條件下運輸.



⚠ 關於防震

防止碰撞,震盪和跌落而損壞電話機.

⚠ 關於售後服務

用戶非法操作引起故障時,非專業人員不要打開機器,請送到當地維修點,進行維修或直接與本公司售後服務部連繫(具體維修事宜,見產品保證書).

⚠ 關於天線

使用時,主機與手機的天線,應全部拉出並垂直於水平面,以保持有最遠的通話距離,最好的通話效果.電池及天線屬於消耗品,不再保固範圍內.

⚠ 關於保存

包裝成箱的電話機,應放在通風,乾燥,無腐蝕性氣體的地方保存,堆放高度不要超過十層.

⚠ 關於電源轉換器,手機電池

▲主機使用交流轉換器,輸入電壓為AC 9V 250mA ,充電座使用交流轉換器,輸入電壓為AC 9V 100mA ,電源輸入端無限制保護元件.電源轉換器請用本公司專配的電源轉換器,否則可能引起故障.

▲手機使用3.6V電池,手機電池應按規定充足電量.

▲手機電池切不可投入火中,以免引起意外.

▲本機電源輸入端已依標準CNS13452規定,未加裝電壓限制零件.

▲本機限在不干擾合法電台及不被干擾保障條件下使用.

十三、產品規格

◎發射頻率:

主機 46 MHZ /手機49 MHZ

◎發射功率:

小於 10 mW



◎接收靈敏度:

小於 2 uV

◎信號雜訊比:

大於 40 dB

◎音頻失真:

小於 5 %

◎DTMF 撥號位準:

高頻 -6 ± 2 dB

低頻 -8 ± 2 dB

◎DTMF頻率誤差:

±1.5 %

◎主機電源轉換器:

輸入電壓 AC120V

輸出電壓AC 9V 250mA

◎充電座電源轉換器:

輸入電壓 AC120V

輸出電壓 AC 9V 100mA



十四、服務說明

服務說明：

(一) 用戶不必申請祇需要使用電信局審驗合格的顯示電話機或外接顯示器,便可以在接聽電話前,看到來話發話人之電話號碼.

(二) 可以顯示的來話號碼:市話,長途,行動電話.

(三) 不能顯示的來話號碼:公用電話,國際來話,發話人使用發話號碼不顯示功能,利用信用式電話發話.

開放日期：

八十九年一月一日起陸續開放.

發話號碼不顯示功能：

(一) 使用本服務後,每次發話時,即使受話人使用具號碼顯示功能之電話機,電話號碼都不顯示在受話人的顯示設備上,但對110,119,1995,---等緊急報案或就援電話發話時,電話號碼將顯示於受話端.

(二) 本服務之設定及解除,都需要向中華電信提出申請,或利用希望號碼不會顯示的那一號碼撥020304050 設定,或撥020304051 解除.

例如:

希望12345678 號電話的號碼不要顯示,

就使用12345678 號電話撥號設定或解除.

開放日期：

八十八年十二月十五日起陸續開始受理,中華電信同時提供語音查詢系統供客戶使用,查詢專線：4121111,撥通後依語音信箱引導輸入功能碼666#,再依語音信箱引導輸入欲查詢之電話號碼(含區域碼),即可由系統回應語音獲知查詢之結果.

如有其他問題,請撥123 或洽當地服務中心查詢.

注意 專用交換機利用T1供線客戶，部份使用 DLC供線客戶，不能提供來話號碼顯示服務。客戶自備專用交換機等設備，是否能夠使用來話號碼顯示服務，請洽器材供應商詢問。

十五、重要說明

親愛的消費者：

為使您正確有效的使用本產品,請詳閱本補充說明.

由於中華電信目前僅送區域碼1碼,

所有您接收的來電號碼,視地區而定,將是8 碼或9 碼,

那是因為中華電信送訊號時,

送出的號碼將區域第二碼也一併送出,而第一碼0未送出,

所以....

造成您回撥時,會產生撥錯號碼或是空號,

為使您有效的使用本產品,特舉下例說明:

台北"A 先生",收到台北"B 先生"的來電,

液晶螢幕顯示來電接收的電話號碼是：226556666,

此時-----

"B 先生"的正確號碼應是26556666,

所以....此時若您要回電話給"B 先生"時,

請直接打"B 先生"的正確電話號碼(26556666)即可.

若您直接按回撥鍵,則您撥出的電話號碼,

將是空號或產生撥錯電話號碼.

回撥或加"0"回撥,請參考說明書P16頁/P22頁.

本地區號碼過濾,請參考說明書P10頁.

重要說明

〈請務必遵守〉

十六、安全上的注意事項與緊急處理方法

為了防止使用人及其他人的危害，誤使用時可能會造成嚴重傷害及死亡等重大結果。

■ 忽略說明的內容而發生誤用所產生危害及損害的程度，以下列的表示來區分說明。

⚠ 警告	此標誌的意思指“可能會造成嚴重傷害及死亡等重大結果”。
⚠ 注意	此標誌的意思指“可能會造成危險及傷害，或使物品受到損壞”。

■ 務必遵守的內容種類，以下列各圖來表示區分、說明。(下圖為表示的一例)

請遵守下列內容，並以下列圖表示區分及說明。

警告或提醒注意	一般的禁止	禁止水淋	禁止分解修理	禁止接觸
必需遵行	拔除電源插頭	禁止潮濕手觸摸	注意手指	禁止加熱

⚠ 警告

◎ **有下列異常發生時，請立即拔出電源插頭停止使用！**

冒煙、異常發熱、異常的臭味時(聞到焦味)，請勿使用，並將電源插頭拔離。

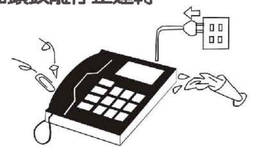




拔出
電源插頭

如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
請洽經銷商或販賣店。

內部有異物侵入時，請勿使用，並將電源插頭拔離停止運轉

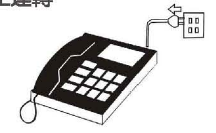




拔出
電源插頭

如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
請洽經銷商或販賣店。

外殼破損時，請勿使用，並將電源插頭拔離停止運轉

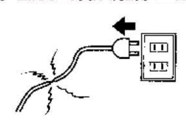




拔出
電源插頭

如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
請洽經銷商或販賣店。(請絕對不要自行修理)

電源線損壞(蕊線露出等)時，請勿使用，並將電源插頭拔離停止運轉





拔出
電源插頭

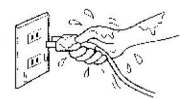
如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
請洽經銷商或販賣店。

⚠警告

請勿用潮濕的手拔取電源插頭或操作開關



禁止



易造成觸電。水會導電，潮濕的手會引起觸電。
請務必用乾燥的手來拔取插頭。

請勿分解及改造。此外，非修理人員絕不可分解及修理



禁止分解



分解及改造可能會發生火災、短路、故障或觸電等事件。
修理或內部檢查請洽經銷商或販賣店。

本機內部請勿掉入金屬物品或易燃物

禁止



如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
尤其是兒童，請特別注意。
請洽經銷商或販賣店。

插座及配線器具的規格超負荷時勿使用，交流110V以外請勿使用



禁止

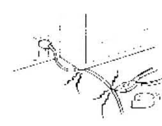


超過規格太多的配線，會發生發熱、火災或觸電等事件。
接線前，請務必再一次確認電源、電壓是否符合。

請勿使用破損的電源線或插頭



禁止



如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
例如：過份的彎曲、扭轉、捆紮、拉伸、加工、接近熱器具、銳角物品或重物下面等。電源線及插頭破損時，請洽經銷商或販賣店。

電源插頭附著灰塵等



注意



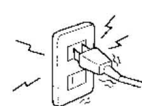
如繼續再使用，會發生短路、絕緣不良之發熱、火災或觸電等事件。
灰塵附著時，請拔出電源插頭，用乾布擦乾淨。
請洽經銷商或販賣店。

電源插頭請確實插入插座內



禁止





電源插頭不完全插入插座內，請勿使用。不完全插入插座內時，會發生發熱、火災或觸電等事件。
請務必將電源插頭確實插入插座內。

本機上請勿放置花瓶、有裝水的容器及小金屬亦不要用水沖洗



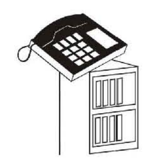
禁止

水或金屬品進入內部時，會因短路而發熱，會引起火災、觸電、故障及絕緣不良等事故。如果本機進水時，請勿使用，並請與經銷商或販賣店聯絡。

請勿放置在搖晃、傾斜等不牢固的場所



禁止

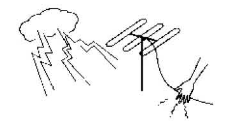


因為地震或受外力影響，易使製品本體摔落，而造成受傷之危險，並使製品故障或損壞。

⚠警告

打雷時，請勿觸摸天線及電源接頭



打雷時，可能因誘導雷之衝擊，導致死亡事件。
到打雷停止之期間，請遠離本機器。

緊急處理注意事項

- 當本機有動作異常現象時，請速關閉電源開關，並拔掉電源插頭停止使用！
- 請通知本公司服務單位處理，切勿自行打開上蓋以免發生危險。

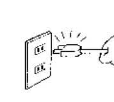
⚠注意

請勿拉電源線拔離插座

此為導致電源線破損的原因，破損的電源線易發生短路或絕緣不良而導致之發熱、火災及觸電等事件。
請務必握持電源插頭部位來拔離插座。



禁止



電源插頭還在插座上時請勿移動本機

此為導致電源線破損的原因，破損的電源線易發生短路或絕緣不良而導致之發熱、火災及觸電等事件。
移動本機時，請將接續線等拔下。



禁止



電源線之設置請勿過度擠壓或彎曲

電源線破損時，請勿繼續使用，否則易導致短路、發熱、故障、火災及觸電等事件。
本機四周，請預留10cm之空隙，以利通風。



禁止



本機上部請勿放置重物

不平衡、傾倒、落下等易使本機受傷，甚至因重壓而發生變形導致零件破損而短路、絕緣不良及火災
尤其是兒童，請特別注意。而造成受傷之危險，並使製品故障或損壞。



禁止




除特別指定外，請勿以手觸摸及機器內部

以手來觸及時，可能會導致手部受傷。
尤其是兒童，請特別注意。
並使製品故障或損壞。



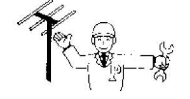



天線的安裝工事必須具備技術及經驗

天線傾倒時，可能會有感電的危險，請特別注意。
請遠離輸配電線之場所設置。
並聯絡經銷商、販賣店或專業人員。
(請絕對不要自行修理)



注　意



⚠警告

請勿放置於過多油煙、水氣、灰塵及高濕震動之場所

內部有水，灰塵等進入或激烈之震動，易發生內部零件破損、短路及絕緣不良而導致發熱、觸電及火災等事故。

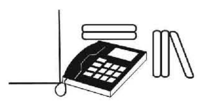




本機的通風孔，請勿阻塞

通風不良時，內部熱氣無法散去，易使內部零件因高溫而損壞，易引起故障及火災下列之使用方法絕對禁止。
請勿置於通風不良之狹窄場所
請勿置於有桌布覆蓋的桌子、地毯、棉被等物品之上。

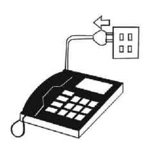




為了安全，長期不使用時，請將電源插頭拔離插座

誤觸內部的電源部時，有觸電之虞。通電狀態放置恐有因絕緣劣化、漏電等所引起的火災。

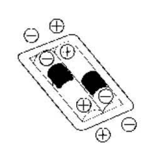




請依極性表示(＋、－)正確置入電池

極性錯誤，可能導致發熱、漏液及破裂。

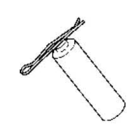




電池的端子部(＋、－)請勿以金屬物(領帶夾、髮夾等)接觸

極性錯誤，可能導致發熱、漏液及破裂。

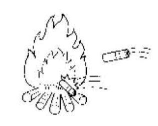




請勿將電池分解，加工(焊接等)、加壓、加熱或投擲至火堆中

極性錯誤，可能導致發熱、漏液及破裂。

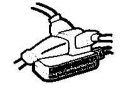




請勿使用多頭電源線插座

請勿使用延長線插座或與其他電器共用電源線，會有過熱而引起火災的危險。

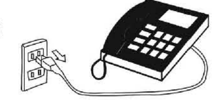




移動產品時務必將電源線和連接線拔下

產品移動時，勿使本機受到撞擊。
產品移動時，電源線未拔下，易使電源線受損及造成火災和觸電危險。

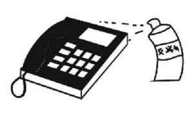




請勿以殺蟲劑或揮發性物質噴到外殼表面

會造成觸電及火災意外事件。
易使製品外殼變質或損壞，並使製品故障。







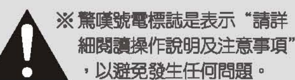




為了防止觸電，請勿取下外殼“本機內沒有用戶可以維修調整的零件，請委託專業人員進維行修工作”。



※閃電標誌是表示“請勿擅自碰觸本機內部零件以免遭電擊之危險”。



※驚嘆號電標誌是表示“請詳細閱讀操作說明及注意事項”，以避免發生任何問題。

電池液體漏出之處置

- 萬一電池液體漏出，沾污到手或衣服時，請以清水洗淨。
- 眼睛如沾濡電池液體時，可能引起失明，請速以大量清水沖洗，並立即送醫。

緊急處理方法：

★萬一本產品發生異常時，請先將電源開關關掉。

★假如內部零件發生故障時，請聯絡本公司維修服務站，本公司將提供熱忱的服務。

本產品限台灣區域使用〈For use in Taiwan only〉

台灣三洋電機股份有限公司

地址：台北市松江路266號10樓
進口商：台灣哈理股份有限公司
地址：台北縣深坑鄉北深路3段141巷3號
總經銷：中華大雄股份有限公司
地址：台北縣深坑鄉北深路3段141巷5號
維修服務電話:(02)-2664-3888

產地：中國(CHINA) 製造年份：2006 年

A95